



Katia Cat Scarf

www.katia.com

www.sommer.ch



Cat Scarf

ROLLENKISSEN CAT SCARF

MATERIAL

CAT SCARF Fb. 64: 1 Knäuel. Füllung

Rundstrickndl.: Nr. 4 ½ Ref. 7688, 20 cm-Seil

Muster

Glatt re.: Alle M. und alle Rd. re. str.

Maschenring: Die M. anschlagen und durch 2 teilen, das Seil durchziehen und die Hälfte der M. auf die andere Ndl. schieben, dabei darauf achten, dass sich die M. nicht verdrehen.

Die M. von der rechten Ndl. auf das Seil gleiten lassen und mit der rechten Ndl. die M. der linken Ndl. str.

Den Faden am Anfang der Rd. anziehen, damit die M. fest anliegen.

Danach die M. vom Seil auf die freie Ndl. schieben. Die M. der rechten Ndl. auf das Seil gleiten lassen und wieder die M. der linken Ndl. str. Diesen Vorgang immer wiederholen.

MASCHENPROBE

Die Maße beziehen sich auf die **nicht** übergebügelte Maschenprobe.

Glatt re., Ndln. Nr. 4 ½
10x10 cm = 16 M. und 22 R.

ANLEITUNG

44 M. **anschlagen** und in Runden **glatt re. str.**, dabei die ersten 8 R. mit der **Maschenring-Technik** str.
In 50 cm Gesamthöhe alle M. **abketteten**.

AUSARBEITUNG

Einen Faden wie einen Heftfaden durch die erste R. **ziehen** und so fest wie möglich zusammenziehen.

Die Füllung hineinstecken, durch die abgeketteten M. wieder einen Faden wie einen Heftfaden ziehen und so fest wie möglich zusammenziehen.

Den Kopf an ein Ende und den Schwanz an das andere Ende **nähen**, die 2 Vorderbeine im Abstand von 10 cm vom Kopf und die 2 Hinterbeine im Abstand von 14 cm vom Schwanz **annähen** (siehe Grafik A).

COUSSIN ALLONGÉ CAT SCARF

FOURNITURES

Qualité CAT SCARF col. n° 64: 1 pelote. Rembourrage

Aig. circulaires : n° 4,5, réf. 7688, câble de 20 cm

Points employés

Jersey end. : tric. toutes les m. et tous les tours à l'end.

Boucle magique : monter les m. puis diviser l'ouvrage en 2, tirer sur le câble en laissant chaque partie sur une aig. Veiller à ne pas tordre les m.

Glisser les m. de l'aig. droite vers le câble et tric. les m. de l'aig. gauche avec l'aig. droite.

Bien tendre le fil pour que les extrémités ne soient pas trop lâches. Ensuite, glisser les m. du câble vers l'aig. libre. Les m. de l'aig. droite passent sur le câble et on tric. de nouveau les m. de l'aig. gauche. Répéter la séquence.

ÉCHANTILLON (10 cm x 10 cm)

Mesurer l'échantillon **non repassé**.

16 m. et 22 tours en jersey end. avec les aig. n° 4,5

RÉALISATION

Monter 44 m. Puis tric. en rond et en jersey end., en tricotant les 8 premiers tours avec la technique de la **boucle magique**. À 50 cm de hauteur totale, **rabattre**.

MONTAGE

Passer un fil en forme de faufil au niveau du 1^{er} tour et serrer pour froncer.

Rembourrer, passer un autre fil en forme de faufil dans les m. rabattues et serrer pour froncer.

Coudre la tête à une extrémité et la queue à l'autre extrémité.

Coudre les 2 pattes avant à 10 cm de la tête et les 2 pattes arrière à 14 cm de la queue (voir graphique A).

ITALIANO CUSCINO LONG CAT SCARF

MATERIALI

CAT SCARF: 1 gomitolo col. 64. Imbottitura

Ferri circolari: 4.5 mm. Ref. 7688 con cavo lungo 20 cm.

Punti

M. Rasata: tutte le m. e i f. a dir.

Magic loop: avviare le maglie e dividerle per 2, piegare a metà il cavo e sistemare metà maglie su un ferro e l'altra metà sull'altro ferro. Fare attenzione a non girare le m.

Passare sul cavo le m. del ferro di destra e lavorare quelle del f. di sinistra.

Tirare bene il filo in modo che il punto di unione non sia troppo morbido.

Poi, passare le m. dal cavo al f. libero. Le maglie del ferro di destra vanno passate sul cavo e quelle del f. di sinistra vanno lavorate.

Cont. ripetendo sempre questa sequenza.

TENSIONE

Il campione **non** va bloccato.

A M. Rasata con i ferri da 4.5 mm.:

16 m. x 22 f. = 10x10 cm.

REALIZZAZIONE

Aviare 44 m. e lavorare 8 giri a m. ras. utilizzando la tecnica del **magic loop**. Cont. a m. ras.

Quando il cuscino misura 50 cm. dall'inizio, **chiudere** tutte le m.

FINITURE

Con un filo di lana dare qualche punto lungo il primo giro e tirare forte in modo da raccogliere assieme le maglie. Imbottire il cuscino e, con un altro filo di lana, dare qualche punto lungo il bordo di chiusura quindi tirare bene per raccogliere assieme tutte le m.

Cucire la testa su un'estremità e la coda sull'altra. Cucire le due zampe anteriori a 10 cm. dalla testa e quelle posteriori a 14 cm. dalla coda (v. grafico A).

Grafik A / Graphique A / Grafico A

